NARIADENIE KOMISIE (ES) č. 1980/2006

z 20. decembra 2006,

ktorým sa stanovujú prechodné opatrenia, ktoré menia a dopĺňajú nariadenie (ES) č. 2076/2002 a rozhodnutia 2001/245/ES, 2002/928/ES a 2006/797/ES, pokiaľ ide o ďalšie používanie určitých aktívnych látok, ktoré nie sú zahrnuté do prílohy I k smernici 91/414/EHS z dôvodu pristúpenia Bulharska

(Text s významom pre EHP)

KOMISIA EURÓPSKYCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o pristúpení Bulharska a Rumunska, najmä na jej článok 4 ods. 3,

so zreteľom na Akt o pristúpení Bulharska a Rumunska, najmä na jeho článok 42,

keďže:

(1) Nariadenie Komisie (ES) č. 2076/2002 ([1]) a rozhodnutia Komisie 2001/245/ES ([2]), 2002/928/ES ([3]) a 2006/797/ES ([4]) obsahujú ustanovenia o nezaradení určitých aktívnych látok do prílohy I k smernici 91/414/EHS a o zrušení zo strany členských štátov všetkých povolení pre prípravky na ochranu rastlín obsahujúce tieto aktívne látky. Tieto právne akty stanovujú výnimku povoľujúcu ďalšie používanie niektorých z týchto látok počas obmedzeného obdobia, kým nebudú vytvorené alternatívy.

(2) Bulharsko požiadalo o prechodné opatrenia v prípade niektorých z týchto látok s cieľom zabezpečiť postupné odstavenie výroby a predloženie dokumentácie v súlade s požiadavkami smernice 91/414/EHS.

(3) Informácie boli predložené a posúdené zo strany Komisie a odborníkov z členských štátov, pričom sa ukázala potreba ďalšieho používania príslušných látok. Je preto oprávnené umožniť, a to za striktných podmienok zameraných na minimalizovanie akýchkoľvek možných rizík, dlhšie obdobie na zrušenie existujúcich povolení pre nevyhnutné použitia v prípadoch, v ktorých v súčasnosti neexistujú alternatívy.

(4) Nariadenie (ES) č. 2076/2002 a rozhodnutia 2001/245/ES, 2002/928/ES a 2006/797/ES by sa preto mali zodpovedajúcim spôsobom zmeniť a doplniť.

(5) Opatrenia stanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Stáleho výboru pre potravinový reťazec a zdravie zvierat,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Nariadenie (ES) č. 2076/2002 sa mení a dopĺňa takto:

1. Do článku 2 sa pridáva nasledujúci odsek 4:

„4. Odchylne od odseku 3 môže Bulharsko ponechať v platnosti povolenia pre prípravky na ochranu rastlín obsahujúce látky uvedené v stĺpci A prílohy II na použitia uvedené v stĺpci C do 30. júna 2009, a to pod podmienkou, že:

a) ďalšie používanie sa povolí iba vtedy, ak nemá škodlivé účinky na zdravie ľudí a zvierat, ani neprijateľný vplyv ma životné prostredie;

b) dané prípravky na ochranu rastlín, ktoré zostávajú na trhu, sa opätovne označia, aby spĺňali podmienky obmedzeného používania;

c) sa príjmu všetky príslušné opatrenia na zmiernenie možných rizík;

d) sa seriózne hľadajú alternatívne riešenia pre takéto použitia.

Bulharsko každoročne do 31. decembra informuje Komisiu o opatreniach prijatých v súvislosti s uplatňovaním tohto odseku, najmä o opatreniach prijatých v súvislosti s písmenami a) až d).“

([1]) Ú. v. ES L 319, 23.11.2002, s. 3. Nariadenie naposledy zmenené a doplnená nariadením (ES) č. 1335/2005 (Ú. v. EÚ L 211, 13.8.2005, s. 6).
([2]) Ú. v. ES L 88, 28.3.2001, s. 19.
([3]) Ú. v. ES L 322, 27.11.2002, s. 53. Rozhodnutie naposledy zmenené a doplnené nariadením (ES) č. 1335/2005.
([4]) Ú. v. EÚ L 324, 23.11.2006, s. 8.

2. Do článku 3 sa pridáva nasledujúce písmeno c):

„c) pre použitia, pre ktoré sa má zrušiť povolenie do 30. júna 2009, sa skončí najneskôr 31. decembra 2009.“

3. Príloha II sa mení a dopĺňa takto:

a) Nadpis sa nahrádza takto:

„Zoznam povolení uvedených v článku 2 ods. 3 a 4.“

b) Do riadku odkazujúceho na bensultap sa do stĺpca B pridáva slovo „Bulharsko“ a do stĺpca C sa pridávajú slová „slnečnica, cukrová repa, zemiaky a ďatelina“.

c) Do riadku odkazujúceho na prometryn sa do stĺpca B pridáva slovo „Bulharsko“ a do stĺpca C sa pridávajú slová „slnečnica, bavlna a umbelliferae“.

d) Do riadku odkazujúceho na terbufos sa do stĺpca B pridáva slovo „Bulharsko“ a do stĺpca C sa pridávajú slová „Len pre profesionálnych užívateľov s primeraným ochranným vybavením. Ošetrenie pôdy pre zemiaky, tabak, bavlnu a cukrovú repu“.

Článok 2

Rozhodnutie 2001/245/ES sa mení a dopĺňa takto:

1. Článok 2 sa nahrádza takto:

„*Článok 2*

1. Členské štáty zabezpečia, aby:

a) sa povolenia pre prípravky na ochranu rastlín obsahujúce zineb zrušili do šiestich mesiacov odo dňa prijatia tohto rozhodnutia;

b) sa po dni prijatia tohto rozhodnutia neudeľovali ani neobnovovali žiadne povolenia pre prípravky na ochranu rastlín obsahujúce zineb podľa výnimky stanovenej v článku 8 ods. 2 smernice 91/414/EHS.

2. Odchylne od odseku 1 môže Bulharsko ponechať v platnosti povolenia pre prípravky na ochranu rastlín obsahujúce zineb na použitie pre záhradné plodiny, vinič, tabak, jablká a kôstkovice, a to pod podmienkou, že:

a) ďalšie používanie sa bude akceptovať, iba ak nemá škodlivé účinky na zdravie ľudí a zvierat, ani neprijateľný vplyv ma životné prostredie;

b) dané prípravky na ochranu rastlín, ktoré zostávajú na trhu, sa opätovne označia, aby spĺňali podmienky obmedzeného používania;

c) sa príjmu všetky príslušné opatrenia na zmiernenie možných rizík;

d) sa seriózne hľadajú alternatívne riešenia pre takéto použitia.

Bulharsko každoročne do 31. decembra informuje Komisiu o opatreniach prijatých v súvislosti s uplatňovaním tohto odseku, najmä o opatreniach prijatých v súvislosti s písmenami a) až d).“

2. Do článku 3 sa pridáva nasledujúci druhý odsek:

„Odchylne od prvého odseku je obdobie odkladu poskytnuté Bulharsku v súlade s článkom 4 ods. 6 smernice 91/414/EHS na použitia uvedené v článku 2 ods. 2 čo najkratšie a uplynie najneskôr 31. decembra 2009.“

Článok 3

Rozhodnutie 2002/928/ES sa mení a dopĺňa takto:

1. Do článku 2 sa pridáva nasledujúce písemno d):

„d) Bulharsko môže ponechať v platnosti povolenia pre prípravky na ochranu rastlín obsahujúce látky uvedené v stĺpci A prílohy na použitia uvedené v stĺpci C do 30. júna 2009, a to pod podmienkou, že:

i) ďalšie používanie sa bude akceptovať, iba ak nemá škodlivé účinky na zdravie ľudí a zvierat, ani neprijateľný vplyv ma životné prostredie;

ii) dané prípravky na ochranu rastlín, ktoré zostávajú na trhu, sa opätovne označia, aby spĺňali podmienky obmedzeného používania;

iii) sa príjmu všetky príslušné opatrenia na zmiernenie možných rizík;

iv) sa seriózne hľadajú alternatívne riešenia pre takéto použitia.

Bulharsko každoročne do 31. decembra informuje Komisiu o opatreniach prijatých v súvislosti s uplatňovaním tohto odseku, najmä o opatreniach prijatých v súvislosti s písmenami a) až d).“

2. Do článku 3 sa pridáva nasledujúce písmeno c):

„c) pre použitia, pre ktoré sa má zrušiť povolenie do 30. júna 2009, sa skončí najneskôr 31. decembra 2009.“

3. V prílohe sa do riadku odkazujúceho na benomyl pridáva do stĺpca B slovo „Bulharsko“ a do stĺpca C sa pridávajú slová „Len pre profesionálnych užívateľov s primeraným ochranným vybavením. Vinice, broskyne, paradajky a tabak.“

Článok 4

Rozhodnutie 2006/797/ES sa mení a dopĺňa takto:

1. V článku 3 sa odsek 2 nahrádza takto:

„2. Odchylne od prvého odseku a článku 2 môže Bulharsko ponechať v platnosti povolenia pre prípravky na ochranu rastlín obsahujúce tiouhličitan sodný na použitia uvedené v stĺpci C do 30. júna 2009, a to pod podmienkou, že:

a) ďalšie používanie sa bude akceptovať, iba ak nemá škodlivé účinky na zdravie ľudí a zvierat, ani neprijateľný vplyv ma životné prostredie;

b) dané prípravky na ochranu rastlín, ktoré zostávajú na trhu, sa opätovne označia, aby spĺňali podmienky obmedzeného používania;

c) sa príjmu všetky príslušné opatrenia na zmiernenie možných rizík;

d) sa seriózne hľadajú alternatívne riešenia pre takéto použitia.

3. Príslušný členský štát každoročne do 31. decembra informuje Komisiu o opatreniach prijatých v súvislosti s uplatňovaním odseku 1 a 2, najmä o opatreniach prijatých v súvislosti s písmenami a) až d) každého odseku.“

2. V článku 4 sa tretí odsek nahrádza takto:

„V prípade povolení, ktoré sa v súlade s článkom 3 ods. 1 zrušia najneskôr do 31. mája 2010, sa obdobie končí najneskôr 30. novembra 2010.

V prípade povolení, ktoré sa v súlade s článkom 3 ods. 3 zrušia najneskôr do 30. júna 2009, sa obdobie končí najneskôr 31. decembra 2009.“

3. V prílohe k rozhodnutiu 2006/797/ES sa nadpis nahrádza slovami „Zoznam povolení uvedených v článku 3 ods. 1 a 2“. Do riadku odkazujúceho na tiouhličitan sodný sa do stĺpca B pridáva slovo „Bulharsko“ a do stĺpca C sa pridávajú slová „Dezinfekcia pôdy v záhradníctve a vo viniciach“.

Článok 5

Toto nariadenie nadobúda účinnosť za predpokladu nadobudnutia platnosti Zmluvy o pristúpení Bulharska a Rumunska a v deň nadobudnutia platnosti Zmluvy o pristúpení Bulharska a Rumunska.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 20. decembra 2006

Za Komisiu

Markos KYPRIANOU

člen Komisie